



Global Storybooks

globalstorybooks.net

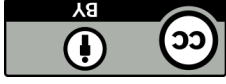
နပျီးသွံးသညိုတံမံ / Tom the banana

seller

✍ Humpheys Odunga

👤 Zablon Alex Nguvu

📖 Khaing Mrat Thu (rki)

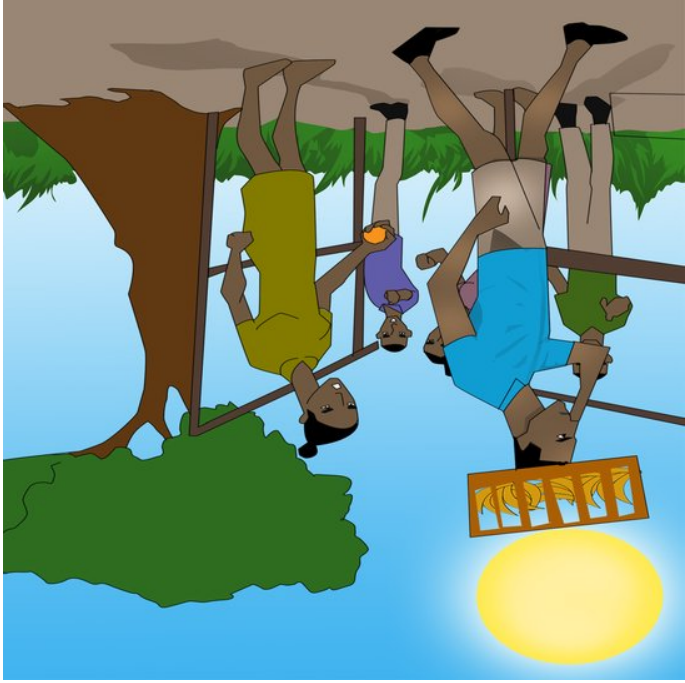


This work is licensed under a Creative Commons Attribution 4.0 International License.
<https://creativecommons.org/licenses/by/4.0>



နပျီးသွံးသညိုတံမံ

Tom the banana seller



✍ Humpheys Odunga
👤 Zablon Alex Nguvu
📖 Khaing Mrat Thu

၂။

🌐 / English (en)



တွမ်စွာ နပျိုးသီး အမှည့်တဗန်းကို ထမ်းလို့လာ
ရေ။

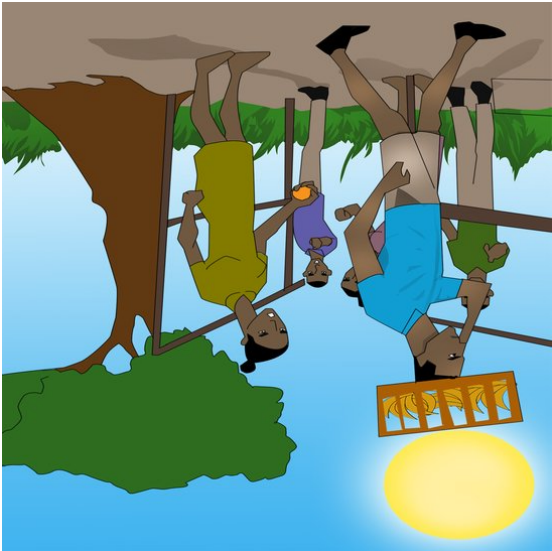
...

Tom carries a tray of ripe bananas.

Tom goes to the market to sell bananas.

...

ထိုမှတစ်ဆင့် ဘဏ္ဍာရင်းစွဲများကို ဖြန့်ချိပေးပါမည်။





ဈေးထဲက လူတို့စွာ အသီးတိဝယ်နီကတ်ပါရေ။

...

People at the market are buying fruit.



တွမ်စွာ ဗန်းကို ဟန်ချက်ညီအောင် တင်ပနာ
အိမ်ကိုပန်ဖြိုလို့လားခပါရေ။

...

Tom balances the tray on his head and goes home.

But no one is buying Tom's bananas.
They prefer to buy fruit from women.

...

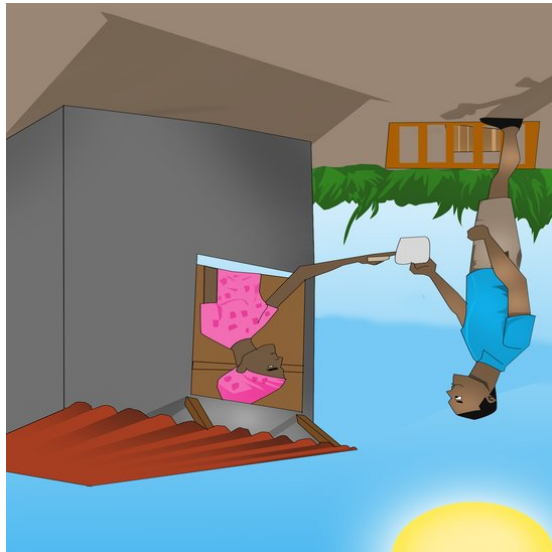
အဲဒီအခါမှာတော့ အမျိုးသမီးတွေက
ပဲခူးရိုးစားတွေကို ချစ်ကြိုက်
ဝယ်ယူကြတာပဲ။ အဲဒါကြောင့်
အဲဒီအခါမှာတော့ အမျိုးသမီးတွေက
ပဲခူးရိုးစားတွေကို ချစ်ကြိုက်
ဝယ်ယူကြတာပဲ။ အဲဒါကြောင့်



Then Tom buys soap, sugar, and bread.
He puts the things in his tray.

...

ဒါ့ကြောင့် အဲဒီအခါမှာတော့
အဲဒီအခါမှာတော့ အဲဒီအခါမှာတော့
အဲဒီအခါမှာတော့ အဲဒီအခါမှာတော့
အဲဒီအခါမှာတော့ အဲဒီအခါမှာတော့
အဲဒီအခါမှာတော့ အဲဒီအခါမှာတော့

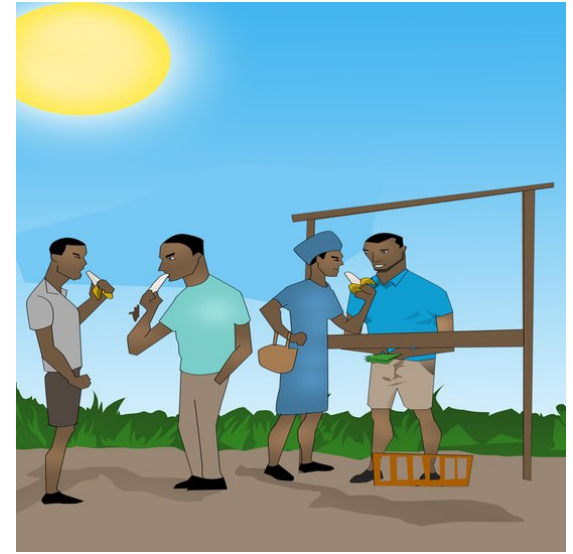




လူတိုက် ငါ့ရဲ့ လူမှုဝန်းကျင်မှာ မမာတိရာ အသီးဖလံတိရောင်းကတ်တေ။ အပိုင်ယောက်ျား မျိုးဂါးမသိ ဆိုပနာ ပြောကတ်တေ။

...

“In our community, only women sell fruit,” people say. “What kind of a man is this?” people ask.



ကောင်းမကပြောင် တွမ် နပျိုးသီးတိစ္စာ ကုန်လားခပါရေ။ တွမ်စွာ သူရရေ ဖေးသာတိကို ရွံတွက်လိုက်ပါရေ။

...

Soon, the tray is empty. Tom counts the money he earned.

bananas!

But Tom does not give up. He calls, "Buy my bananas! Buy my sweet ripe

...

ခေါ်လျောင်းရ။
ငယ်တို့က ဝယ်ယူကြပါ။ အဖေက
ငယ်တို့က ဝယ်ယူကြပါ။ အဖေက
ငယ်တို့က ဝယ်ယူကြပါ။ အဖေက

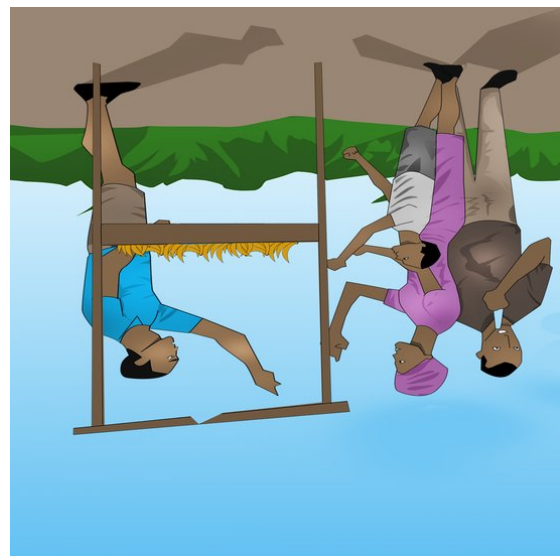


Tom's bananas and eat them.

More people come to the stall. They buy

...

ထိုအခါ ဝယ်ယူကြပြီး ဝယ်ယူကြပြီး
ထိုအခါ ဝယ်ယူကြပြီး ဝယ်ယူကြပြီး
ထိုအခါ ဝယ်ယူကြပြီး ဝယ်ယူကြပြီး





မ မှာတယောက်စွာ ဗန်းထက်မာဟိရေ နပျိုး
 သီးတဖီးကိုယူလိုက်ပါရေ။ သူစွာ နပျိုးသီးကို
 သေချာ ကြည့်လိုက်ပါရေ။
 ...

One woman picks up a bunch of
 bananas from the tray. She looks at the
 bananas carefully.



မ မှာ စွာ နပျိုးသီးတံကို ဝယ်လိုက်တေ။
 ...

The woman buys the bananas.